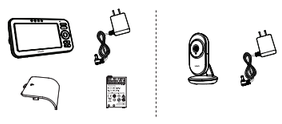
IT

VM5252
Baby monitor video

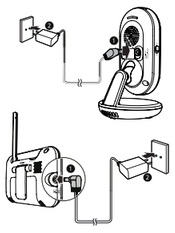
vtech®
Guida rapida

Contenuto dell'imballo



1 Connessione del baby monitor

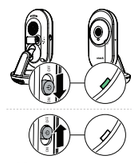
Note
- La batteria ricaricabile è preinstallata nell'unità del genitore.
- Usare solo gli alimentatori in dotazione a questo prodotto.
- Assicurarsi che il baby monitor non sia collegato ad una presa elettrica controllata da un interruttore.
- Collegare gli alimentatori solo in posizione verticale o posizionarli sul pavimento. I poli non sono progettati per sopportare il peso del baby monitor, per cui non si deve collegarli al soffitto, sotto un tavolo o in un armadio. In caso contrario l'alimentatore potrebbe non essere correttamente collegato alla presa.
- Accertarsi che l'unità del bebè, quella del genitore ed i cavi d'alimentazione siano fuori dalla portata dei bambini.

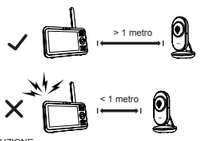


2 Accensione del baby monitor

1 Far scorrere l'interruttore **ON/OFF** per accendere l'unità del bebè.

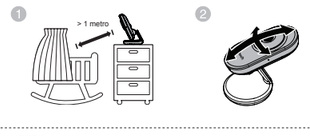
2 Far scorrere l'interruttore **ON/OFF** per accendere l'unità del genitore.





① Precauzione
- Il volume dell'altoparlante sull'unità del genitore è preimpostato su livello 4, mentre il volume massimo corrisponde al livello 7. Qualora si avvertano rumori acuti provenienti dal baby monitor durante l'orientamento del dispositivo:
  - Accertarsi che sia l'unità del bebè che quella del genitore si trovino a distanza superiore ai 1 metri OPPURE
  - abbassare il volume dell'unità del genitore.

3 Posizionamento del baby monitor



4 Controllo dello stato

Una volta accese l'unità del bebè e quella del genitore, sull'unità del genitore viene visualizzata l'immagine trasmessa dall'unità del bebè e sullo schermo LCD viene visualizzato lo stato di connessione.

La spia LED **POWER** (ALIMENTAZIONE) dell'unità del bebè si accende.

Attivazione del suono

Quando l'unità del bebè non rileva alcun suono, lo schermo dell'unità del genitore rimane spento per risparmiare l'energia. Una volta rilevato un suono, lo schermo dell'unità del genitore si accende automaticamente.
Si spegnerà di nuovo dopo 50 secondi senza alcun suono rilevato.

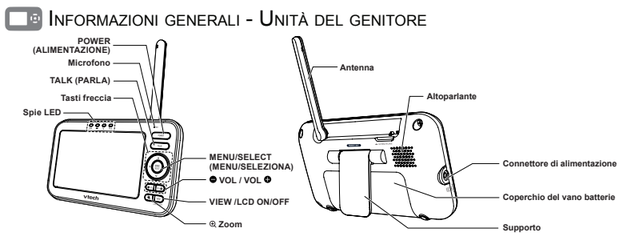
Visione notturna

L'unità del bebè è dotata dei diodi LED ad infrarossi che vi permettono di vedere bene il Vostro bambino di notte oppure in una stanza oscura. Quando l'unità del bebè rileva un livello di luce scarso durante la visualizzazione, i diodi LED ad infrarossi si accendono automaticamente. Le immagini dall'unità del bebè sono visualizzati in bianco e nero e sullo schermo appare .

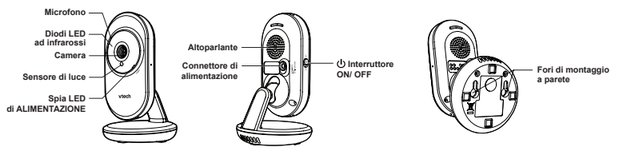
Note
- È normale se vedete un breve riflesso bianco sullo schermo dell'unità del genitore, quando l'unità del bebè si sta adattando all'ambiente oscuro.
- Quando i LED ad infrarossi sono accesi, le immagine sono bianco-nere. È normale.

Suggerimento
- A seconda dell'ambiente e altri fattori di disturbo, quali illuminazione, oggetti, colori e sfondi la risoluzione del display può variare. Regolare l'angolazione dell'unità del bebè o posizionarla su un livello più alto per prevenire l'abbagliamento e una visualizzazione sfocata sul display.

Informazioni generali - Unità del genitore

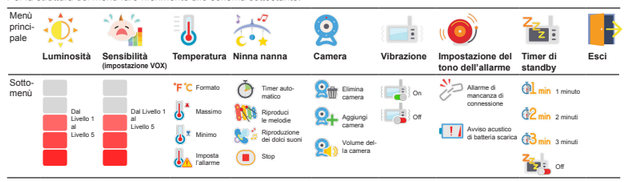


Informazioni generali - Unità del bebè



Albero del menù

Premere il tasto MENU/SELECT quando l'unità del genitore è inattiva per accedere al menù principale.
Per la struttura del menù fare riferimento allo schema sottostante.



Icone dello stato dell'unità del genitore

Stato di connessione	Allarme dell'altoparlante disattivato
Riproduzione di ninna nanna	Allarme con vibrazione
Numero della camera	Indicatore luminoso del suono
Visione notturna	Zoom
Risposta	Stato della batteria
°F o °C Temperatura in tempo reale	Collegato solo all'alimentazione CA
Allarme di temperatura	

Importanti istruzioni per la sicurezza

Quando si usa il dispositivo, occorre sempre attenersi scrupolosamente alle norme di sicurezza di base, onde evitare un incendio, uno shock elettrico o lesioni. In particolare:
1. Attenersi a tutte le avvertenze e istruzioni riportate sul prodotto.
2. Prima dell'uso il dispositivo deve essere preparato all'operazione da una persona adulta.
3. Il prodotto qui descritto svolge unicamente una funzione ausiliare. Non sostituisce la dovuta supervisione del bebè da parte di una persona adulta responsabile e non va usato per sostituire tale supervisione.
4. Il dispositivo non è destinato ad essere usato come monitor medico di funzioni vitali.
5. Il dispositivo non va usato vicino all'acqua - per esempio accanto ad una vasca da bagno, un lavandino, un lavabo,una tinozza, una piscina, una cabina doccia o in una cantina umida.
6. **PRECAUZIONE:** Usare solo le batterie in dotazione al presente dispositivo. L'uso di batterie incompatibili per alimentare l'unità del genitore comporta il rischio d'incendio. Non gettare le batterie nel fuoco. Potrebbero esplodere.
7. Usare solo gli alimentatori in dotazione a questo prodotto. Un alimentatore di rete con polarità o tensione non corretta può danneggiare gravemente il dispositivo. Alimentatore dell'unità del bebè. Uscita: 5 V DC 600 mA; Alimentatore dell'unità del genitore: Uscita: 5 V DC 1 A.
8. Gli alimentatori devono essere correttamente orientati in posizione verticale oppure installati sul pavimento. I poli non sono progettati per tenere la spina in posizione se è inserita in una presa a soffitto, sotto il tavolo o in un armadio.
9. Per i dispositivi collegabili tramite una spina la presa deve essere installata vicino al dispositivo e deve essere facilmente accessibile.
10. Prima di procedere alla pulizia del prodotto staccarlo dalla presa. Non usare detergenti liquidi né in spray. Pulire i dispositivi solo con un panno leggermente bagnato.
11. Prima di sostituire le batterie occorre sempre staccare il cavo d'alimentazione.
12. È vietato tagliare i cavi degli alimentatori per sostituire le spine con altre, in quanto comprometterebbe la sicurezza.
13. Non porre alcun oggetto sui cavi d'alimentazione. Non installare questo dispositivo in un luogo dove i cavi d'alimentazione potrebbero essere pestati, schiacciati o piegati.
14. Il dispositivo va collegato esclusivamente a fonti d'alimentazione corrispondenti alle caratteristiche specificate sulla targhetta. Se non si è certi delle caratteristiche della rete di alimentazione domestica, consultare il venditore o il fornitore di energia elettrica.
15. Non sovraccaricare le prese elettriche e non usare prolunghe.
16. Non mettere il dispositivo su un tavolo instabile, su un ripiano, supporto o un'altra superficie instabile.
17. Non utilizzare il prodotto in luoghi privi di ventilazione efficace. Le fessure ed altre aperture sul fondo e retro della custodia consentono una libera circolazione dell'aria all'interno del dispositivo. Non devono mai essere coperte, per esempio mettendo il dispositivo su una superficie morbida, come trapunta, coperta, divano o tappeto, in quanto ciò potrebbe causare un surriscaldamento del dispositivo. Il prodotto non va posto vicino ad un radiatore o un soffiatore di aria calda e in nessun caso sopra di essi.
18. Non inserire alcun corpo estraneo attraverso i fori di ventilazione, in quanto potrebbero entrare in contatto con elementi in tensione o causare un cortocircuito. Non versare alcun liquido sul dispositivo.
19. Per ridurre il rischio di elettrocuzione non disassemblare il prodotto, bensì portarlo ad un centro di assistenza tecnica autorizzato. Non aprire e non smontare alcun elemento a parte i coperchi esplicitamente indicati nelle presenti istruzioni d'uso onde evitare il contatto con elementi in tensione e altri pericoli. Un riassemblaggio incorretto di un dispositivo smontato potrebbe causare uno shock elettrico all'utilizzo successivo.
20. Ogni volta che si accende il baby monitor o dopo aver spostato qualsiasi elemento del set verificare la qualità del suono emesso.
21. Verificare periodicamente tutti gli elementi del dispositivo per eventuali danni.
22. Tener presente delle rispettive implicazioni per la privacy dell'utente, quando si utilizzano frequenze radio disponibili al pubblico. Il dispositivo può registrare conversazioni private e farle intercettare tramite altri baby monitor, telefoni cordless, scanner di frequenze radio ecc.
23. Non permettere ai bambini di giocare con il dispositivo.
24. L'utilizzo del dispositivo non è consentito alle persone (inclusi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza e conoscenza, se non sono state adeguatamente addestrate o istruite sull'uso del dispositivo da una persona responsabile per la loro sicurezza.

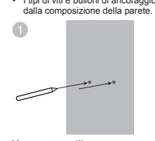
CONSERVARE LE PRESENTI ISTRUZIONI

Avvertenze
1. Usare e conservare il prodotto a temperature da 0 °C a 40 °C.
2. Non esporre il prodotto a temperature estremamente basse o elevate. Proteggerlo da luce solare diretta e tenerlo lontano da fonti di calore.
3. Non esporre le batterie a temperature troppo elevate dovute a luce solare diretta o contatto con fuoco.
4. ⚠ **Avvertenza** — Pericolo di strangolamento — I bambini possono STRANGOLARSI con le corde. Tenere la corda fuori dalla portata dei bambini (a distanza superiore a 0,9 m).
5. Non mettere mai l'unità del bebè nel lettino o nella culla del bambino. Non coprire l'unità del bebè o quella del genitore per esempio con un asciugamano o una coperta.
6. Altri dispositivi elettronici possono interferire con il funzionamento del baby monitor. Onde evitare interferenze, installare il trasmettitore e il ricevitore del baby monitor più lontano possibile da potenziali fonti di interferenze, quali router senza fili, radio, telefoni cellulari, citofoni, sistemi di allarme, TV, PC, elettrodomestici da cucina o telefoni cordless.

Montaggio dell'unità del bebè (opzionale)

Articoli da comprare
Per installare l'unità del bebè occorre comprare i seguenti articoli:

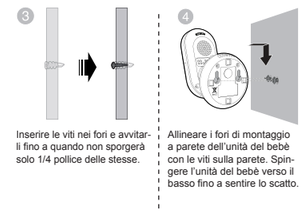
Nota
- I tipi di viti e bulloni di ancoraggio richiesti dipendono dalla composizione della parete.



1 Usare una matita per segnare due fori paralleli. Assicurarsi che essi si trovino alla stessa distanza dei fori del supporto da parete dell'unità del bebè.

Nota
- Prima di eseguire i fori verificare la forza del segnale in ricezione e l'angolo della camera.

2 Eseguire due fori nella parete. Se si eseguono i fori in un perno, passare al punto 3.
- OPPURE -
Se si eseguono i fori in un oggetto diverso da un perno, inserire in essi dei tasselli da parete. Battere leggermente con un martello le estremità, fino a quando i tasselli da parete non saranno montati a filo parete.



3 Inserire le viti nei fori e avvitarli fino a quando non sporgerà solo 1/4 pollice delle stesse.

4 Allineare i fori di montaggio a parete dell'unità del bebè con le viti sulla parete. Spingere l'unità del bebè verso il basso fino a sentire lo scatto.

5 Regolare l'angolo della videocamera.

REGISTRAZIONE DEL PRODOTTO
Visitare il sito web euphones.vtech.com per registrare il proprio prodotto VTech

GARANZIA DEL PRODOTTO
TRE ANNI
Vi ringraziamo di aver scelto questo prodotto di qualità di VTech.
Speriamo che vi porterà molte ore di divertimento, giochi fantasiosi e apprendimento.
Prego contattare il punto vendita.

Specifiche tecniche

Controllo di frequenza	Sintetizzatore PLL controllato da un cristallo
Frequenza di trasmissione	Unità del bebè. 2405 - 2475 MHz Unità del genitore: 2405 - 2475 MHz
Canali	32
LCD	5", LCD a colori (WQVGA 480x272 pixel)
Raggio d'azione nominale	L'effettivo raggio d'azione dipende dall'ambiente in cui sono utilizzati i dispositivi.
Requisiti di alimentazione	Unità del genitore: Batteria 3,7 V Ni-MH ai polimeri di litio Alimentatore dell'unità del bebè. Uscita: 5 V DC @ 600 mA Alimentatore dell'unità del genitore: Uscita: 5 V DC @ 1 A

Sorveglianza di un adulto
- Questo baby monitor dovrebbe svolgere unicamente una funzione ausiliare e richiede la sorveglianza appropriata di un adulto.
- Non mettere l'unità del bebè nel lettino o nella culla del bambino.
- Per la sicurezza dei bambini non permettere loro di toccare il baby monitor e tutti gli accessori o a giocare con il dispositivo e con gli accessori. NON È UN GIOCATTOLO.

Smaltimento delle batterie e del dispositivo

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sul prodotto, sulla batteria o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti, perché contiene sostanze nocive per l'ambiente e per la salute umana.
La presenza dei simboli di elementi chimici: Hg, Cd e Pb significa che la batteria contiene mercurio (Hg), cadmio (Cd) o piombo (Pb) in quantitativi superiori ai valori specificati nella Direttiva concernente pile e accumulatori (2006/66/CE).
La striscia nera indica che il prodotto è stato messo in commercio dopo il 13 agosto 2005.
Contribuite alla tutela dell'ambiente, smaltendo questo prodotto e le sue batterie in maniera responsabile.

Dichiarazione di conformità

Il dispositivo è destinato ad essere usato in Europa.
Questo dispositivo soddisfa i requisiti essenziali della Direttiva 2014/53/CE riguardante le apparecchiature radio e le apparecchiature terminali di telecomunicazione.
VTech Telecommunications Ltd. dichiara che il presente baby monitor video VM5252 è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni fondamentali della Direttiva 2014/53/CE.
La dichiarazione di conformità per il dispositivo VM5252 è disponibile sul sito web https://euphones.vtech.com/

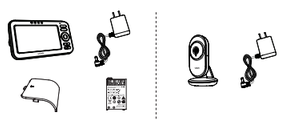
Le specifiche sono soggette a cambiamenti senza preavviso.
© 2018 VTech Telecommunications, Ltd.
Tutti i diritti riservati. 08/18. VM5252-X_Veracomp_QSG_V1

PL

VM5252
Niania elektroniczna z kamerą wideo

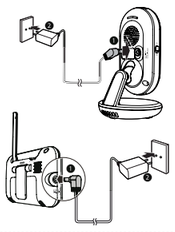
vtech®
Skrócona instrukcja obsługi

Zawartość opakowania



1 Podłączanie niani do zasilania

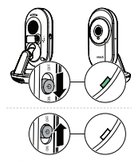
Uwagi
- W odbiorniku fabrycznie zainstalowano akumulatorek.
- Używaj wyłącznie zasilaczy fabrycznie załączonych do produktu.
- Nie podłączaj niani do gniazdka zasilającego z włącznikiem.
- Zasilacze są przystosowane tylko do podłączania do gniazdek ściennych i podłogowych. Ich wtyki nie są w stanie utrzymać ich ciężaru ani ciężaru niani elektronicznej, nie należy więc podłączać ich do gniazdek znajdujących się w suficie lub w spodzie blatu. Tak podłączone zasilacze będą wypadać z gniazdek.
- Zarówno nadajnik, jak i odbiornik oraz ich przewody zasilające muszą zawsze znajdować się w miejscach uniemożliwiających dziecku ich dosięgnięcie.

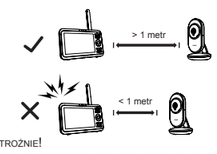


2 Włączanie niani

1 Przesuń przełącznik **ON/OFF**, aby włączyć nadajnik niani.

2 Przesuń przełącznik **ON/OFF**, aby włączyć odbiornik niani.





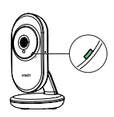
① Ostrożnie!
- Domyślnym poziomem głośności odbiornika jest poziom 4. Maksymalny poziom głośności to poziom 7. Jeżeli w trakcie wybierania miejsca na ustawienie niani zacznie ona wydawać wysokie, ostre dźwięki:
  - upewnij się, że nadajnik i odbiornik znajdują się w odległości co najmniej 1 metra od siebie, LUB
  - zmniejsz głośność na odbiorniku.

3 Rozmieszczenie urządzeń niani

4 Sprawdzenie działania

Po włączeniu zarówno nadajnika, jak i odbiornika niani, na wyświetlaczu odbiornika pojawi się obraz z kamery nadajnika oraz informacja o stanie połączenia.

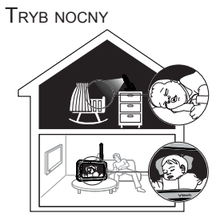
Włączy się wskaźnik **POWER** nadajnika.



Aktywacja dźwiękiem

Gdy nadajnik nie wykrywa żadnych odgłosów dziecka, wyświetlacz odbiornika pozostaje wyłączony, oszczędzając energię. Wykrycie dźwięku przez nadajnik powoduje automatyczne włączenie wyświetlacza.
Wyłączy się on automatycznie, jeżeli przez 50 sekund nie wykryje żadnych odgłosów.

Tryb nocny

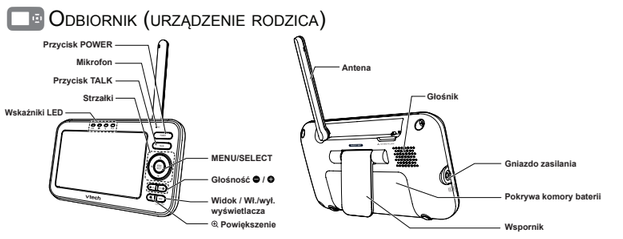


Nadajnik jest wyposażony w diody podczerwone, dzięki którym dziecko jest widoczne na obrazie z kamery także w ciemnościach. Są one włączane automatycznie, gdy nadajnik, z którego obraz jest akurat wyświetlany na odbiorniku, wykryje spadek natężenia światła w swoim otoczeniu. Obraz z kamery staje się wówczas czarno-biały, a na ekranie pojawia się ikona .

Uwagi
- Niekiedy na obrazie z nadajnika przez moment może wyświetlić się biały rozbłysk, co jest normalnym zjawiskiem, gdy kamera przystosowuje się do ciemnego otoczenia.
- W trybie noktowizyjnym obraz z kamery jest czarno-biały. Nie stanowi to wady produktu.

Wskazówka
- Rozdzielczość obrazu może się zmieniać w zależności od otoczenia, np. oświetlenia, kolorów otaczających przedmiotów i tła. Ostrość i czytelność obrazu zależy od miejsca ustawienia i kąta nachylenia nadajnika.

Odbiornik (urządzenie rodzica)



Nadajnik (umieszczany w pobliżu dziecka)

Menu ekranowe

Gdy odbiornik nie jest używany, naciśnięcie przycisku MENU/SELECT spowoduje wyświetlenie menu głównego. Jego zawartość opisano niżej.

Ikony stanu odbiornika

Stan połączenia	Ostrzeżenie o wyciszeniu głośnika
Odtwarzanie kołysanki	Alarm wibracyjny
Numer kamery	Wskaźniki natężenia dźwięku
Tryb nocny	Powiększenie
Interkom	Stan baterii
°F lub °C Temperatura otoczenia	Zasilanie tylko zasilaczem
Powiadamianie o niedozwolonej temperaturze	

Ważne wymogi bezpieczeństwa

Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem, odniesienia obrażeń i pożaru, przy korzystaniu z urządzenia należy zawsze przestrzegać podstawowych środków ostrożności. W szczególności:
1. Należy przestrzegać wszystkich ostrzeżeń i poleceń umieszczonych na produkcie.
2. Produkt musi zostać przygotowany do użycia przez osobę dorosłą.
3. Opisany tu produkt pełni jedynie funkcję pomocniczą. Nie zastępuje należytego nadzoru na dzieckiem przez odpowiedzialną osobę dorosłą i nie wolno go używać jako substytutu takiej opieki.
4. Produkt nie jest przeznaczony do użytkowania w charakterze medycznego monitora funkcji życiowych.
5. Nie wolno użytkować opisanego tu produktu w pobliżu wody, np. przy wannie, umywalce, zlewie kuchennym, w kabinie prysznicowej, przy sprzęcie pralniczym, w pobliżu basenu ani w wilgotnej piwnicy.
6. **OSTROŻNIE!** Używaj wyłącznie baterii załączonych fabrycznie. Użycie w odbiorniku baterii niewłaściwego typu grozi wybuchem. Nie wolno wkładać baterii do ognia. Mogą wybuchnąć.
7. Używaj wyłącznie zasilaczy fabrycznie załączonych do produktu. Zasilacz sieciowy o niewłaściwej biegunowości wtyczki lub niewłaściwym napięciu może poważnie uszkodzić urządzenie. Zasilacz nadajnika: prąd wyjściowy: 5 V DC, 600 mA; zasilacz odbiornika: prąd wyjściowy: 5 V DC, 1 A.
8. Zasilacze są przystosowane do podłączania do gniazdek ściennych i podłogowych. Ich wtyczki nie są natomiast przystosowane do podłączania do gniazdek znajdujących się w suficie, na spodzie blatów ani w zabudowie meblowej.
9. Urządzenia podłączane do gniazdek zasilających należy instalować w ich pobliżu, w miejscach gwarantujących w razie potrzeby ich szybkie i łatwe odłączenie od gniazdka.
10. Przed przystąpieniem do czyszczenia urządzenia należy odłączyć je od gniazdka zasilającego. Nie wolno używać środków czyszczących w płynie ani w aerozolu. Do pielęgnacji wolno używać wyłącznie lekko wilgotnej ściereczki.
11. Przed wymianą akumulatorków należy zawsze odłączyć przewód zasilający.
12. Ze względów bezpieczeństwa zabrania się przecinania przewodów zasilaczy w celu wymiany wtyczek.
13. Nie wolno kłaść ani ustawiać żadnych przedmiotów na przewodach zasilających. Nie wolno układać przewodów w miejscach, w których ktoś może na nie nadepnąć, przygnieść je lub przyciąć.
14. Ten produkt wolno podłączać wyłącznie do gniazdek elektrycznych o parametrach podanych na jego tabliczce znamionowej. W przypadku niepewności co do parametrów domowej sieci zasilającej należy skonsultować się ze sprzedawcą lub dostawcą energii elektrycznej.
15. Nie wolno przeciążać gniazdek elektrycznych ani korzystać z przedłużaczy.
16. Nie wolno ładować produktu na niestabilnym stole, półce ani na innych niestabilnych przedmiotach.
17. Nie wolno umieszczać produktu w miejscach pozbawionych wydajnej wentylacji. Szczeliny i inne otwory w spodzie i tylnej ścianie obudowy produktu służą do jego wentylacji. Nie wolno ich zasłaniać np. przez umieszczanie produktu na miękkiej powierzchni, np. na kołdrze, kocu, kanapie lub dywanie, gdyż grozi to przegrzaniem urządzenia. Nie wolno też umieszczać go w pobliżu grzejnika ani nawiewu gorącego powietrza ani nad nimi.
18. Nie wolno wkładać do wnętrza urządzenia przez otwory wentylacyjne żadnych przedmiotów, ponieważ mogą one zetknąć się z elementami znajdującymi się pod niebezpiecznym napięciem lub spowodować zwarcie. Nie wolno wylewać na produkt żadnych cieczy.
19. Nie wolno rozbierać urządzenia, gdyż zwiększa to ryzyko porażenia prądem. Wszelkie naprawy należy powierzyć autoryzowanemu serwisowi. Otwieranie lub demontowanie jakichkolwiek części poza pokrywami, na których zdejmowanie zezwala użytkownikowi niniejsza instrukcja obsługi, grozi kontaktem z elementami znajdującymi się pod niebezpiecznym napięciem i może spowodować inne zagrożenia. Nieprawidłowe złożenie rozebranego urządzenia może zaś spowodować porażenie prądem przy jego ponownym użyciu.
20. Po każdym włączeniu niani i po przemieszczeniu któregokolwiek z elementów zestawu należy sprawdzić jakość odbieranego dźwięku.
21. Należy okresowo sprawdzać wszystkie elementy niani pod kątem ewentualnych uszkodzeń.
22. Niania elektroniczna korzysta z publicznie dostępnych częstotliwości radiowych i należy mieć świadomość zagrożeń, jakie fakt ten niesie dla prywatności użytkownika. Urządzenie to może mianowicie rejestrować prywatne rozmowy i umożliwiać ich podsłuchiwanie za pomocą innych niań elektronicznych, telefonów bezprzewodowych, skanerów częstotliwości radiowych itp.
23. Nie wolno pozwalać dzieciom na zabawę tym produktem.
24. Niniejszy produkt nie jest przeznaczony do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej lub umysłowej, ani przez osoby nieposiadające odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, o ile nie są one nadzorowane lub nie zostały one odpowiednio poinstruowane w zakresie korzystania z niego przez osobę odpowiadającą z ich bezpieczeństwo.

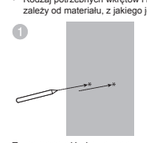
ZACHOWAJ TĘ INSTRUKCJĘ

Ostrzeżenia
1. Urządzenia wolno użytkować i przechowywać w temperaturach między 0°C a 40°C.
2. Nie wolno narażać tego produktu na działanie ekstremalnie niskich ani wysokich temperatur. Należy chronić go przed bezpośrednim światłem słonecznym. Nie wolno zbliżać tego produktu do źródeł ciepła.
3. Nie wolno wystawiać akumulatorków na działanie zbyt wysokich temperatur, m.in. będących skutkiem bezpośredniego nasłonecznienia lub kontaktu z ogniem.
4. ⚠ **Ostrzeżenie:** NIEBEZPIECZEŃSTWO UDUSZENIA! Zdarzają się przypadki UDUSZENIA się dzieci przewodami elektrycznymi. Zalączony do produktu przewód musi zawsze znajdować się w miejscu niedostępnym dla dzieci (co najmniej metr poza zasięgiem dziecka).
5. W ZADNYM WYPADKU nie wolno umieszczać nadajnika wewnątrz łóżeczka lub kojca dziecka. Nie wolno przykrywać nadajnika ani odbiornika (np. ręcznikiem lub kocem). Inne działające urządzenia elektroniczne mogą zakłócać pracę niani. Aby tego uniknąć, należy ją ustawić w jak największej odległości od potencjalnych źródeł zakłóceń, takich jak: rutery bezprzewodowe, radia, telefony komórkowe, domofony, urządzenia alarmowe, telewizory, komputery, urządzenia kuchenne czy telefony bezprzewodowe.

Instalacja nadajnika (opcja)

Elementy do dokupienia
Aby zainstalować nianię na ścianie, należy we własnym zakresie dokupić następujące elementy:

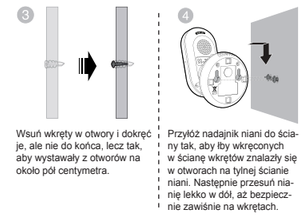
Pamiętaj!
- Rodzaj potrzebnych wkrętów i kołków rozporowych zależy od materiału, z jakiego jest wykonana ściana.



1 Za pomocą ołówka zaznacz dwa punkty, oddalone od siebie w pionie o taką samą odległość, w jakiej znajdują się do siebie otwory instalacyjne w tylnej ścianie obudowy nadajnika.

Pamiętaj!
- Zanim wywiercisz otwory, sprawdź siłę odbieranego sygnału i kąt kamery nadajnika w miejscu planowanej instalacji, jak to opisano wyżej.

2 Wywierć w ścianie dwa otwory. Jeżeli w miejscu wywiercenia otworów ściana jest wykonana z grubego drewna, przejdź do kroku 3.
-LUB-
Jeżeli ściana jest zbudowana z innego materiału niż drewno, wsuń w wywiercone otwory załączone do zestawu kołki. Delikatnie uderzając młotkiem, całkowicie wsuń kołki w otwory.



3 Wsuń wkręty w otwory i dokręć je, ale nie do końca, lecz tak, aby wystawały z otworów na około pół centymetra.

4 Przyłóż nadajnik niani do ściany tak, aby Iby wkręconych w ścianę wkrętów znalazły się w otworach na tylnej ścianie niani. Następnie przesuń nianię lekko w dół, aż bezpiecznie zawiśnie na wkrętach.

5 Optymalnie ustaw kąt obrazu z kamery.

REJESTRACJA NOWEGO PRODUKTU
Zarejestrować swój produkt VTech, odwiedź euphones.vtech.com

GWARANCJA
TRZY LATA
Dziękujemy za wybór wysokiej jakości produktu marki VTech. Mamy nadzieję, że będzie on służył przez długi czas.
Skontaktuj się ze sprzedawcą urządzenia.

Dane techniczne

Sterowanie częstotliwością	Kwarcowo stabilizowany syntezator PLL
Częstotliwość robocza	Nadajnik: 2405 - 2475 MHz Odbiornik: 2405 - 2475 MHz
Liczba kanałów	32
Wyświetlacz	kolorowy wyświetlacz LCD o przek. 5" (WQVGA, 480x272 pixel)
Nominalny zasięg skuteczny	Faktyczny zasięg zależy od otoczenia, w którym urządzenia są używane.
Wymagane parametry źródeł zasilania	Odbiornik: akumulatorek Li-Po (litowo-polimerowy), 3,7 V Zasilacz nadajnika: prąd wyjściowy: 5 V DC, 600 mA Zasilacz odbiornika: prąd wyjściowy: 5 V DC, 1 A

Nadzór osoby dorosłej
- Opisana tu niania elektroniczna pełni jedynie funkcję pomocniczą. Nie zastępuje należytego nadzoru na dzieckiem przez odpowiedzialną osobę dorosłą i nie wolno go używać jako substytutu takiej opieki.
- W żadnym wypadku nie wolno umieszczać nadajnika wewnątrz łóżeczka lub kojca dziecka.
- Ze względu na bezpieczeństwo dziecka nie wolno pozwalać dzieciom dotykać urządzeń niani ani żadnego z załączonych do niej akcesoriów ani bawić się nimi. TO URZĄDZENIE NIE JEST ZABAWKĄ!

Utylizacja akumulatorków i urządzenia

Umieszczony na produktach i bateriach lub na ich opakowaniach symbol przekreślonego pojemnika na śmieci na kółkach oznacza, że ze względu na zawartość substancji szkodliwych dla środowiska i zdrowia człowieka nie wolno ich utylizować razem z domowymi odpadami gospodarczymi.
Symbole pierwiastków chemicznych: Hg, Cd i Pb oznaczają, że dana bateria lub akumulator zawiera rtęć (Hg), kadm (Cd) lub ołów (Pb) w ilościach przekraczających wartości wyszczególnione w Dyrektywie w sprawie baterii (2006/66/WE).
Czarny pasek oznacza, że produkt wprowadzono na rynek po 13 sierpnia 2005 r.
Pomóż chronić środowisko i zutylizuj ten produkt i używane z nim akumulatorki i baterie w sposób odpowiedzialny.

Deklaracja zgodności

Niniejszy produkt jest przeznaczony do użytkowania w Europie.
Spełnia on zasadnicze wymagania dyrektywy nr 2014/53/UE w sprawie urządzeń radiowych i urządzeń telekomunikacyjnych.
Spółka VTech Telecommunications Ltd. niniejszym oświadcza, iż opisana tu niania elektroniczna z kamerą wideo VM5252 spełnia zasadnicze wymagania i inne dotyczące go postanowienia dyrektywy 2014/53/UE.
Deklarację zgodności dotyczącą modelu VM5252 można znaleźć pod adresem https://euphones.vtech.com/

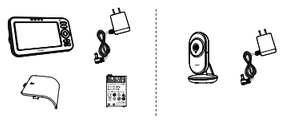
Dane techniczne mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.
© Copyright VTech Telecommunications, Ltd. 2018. Wszystkie prawa zastrzeżone.
08/18. VM5252-X_Veracomp_QSG_V1

RO

VM5252
Monitor video pentru bebeluşi

vtech®
Ghid de pornire rapidă

Ce conţine cutia



1 Conectaţi monitorul pentru bebeluşi

Note
- Bateria reîncărcabilă este preinstalată în unitatea pentru părinţi.

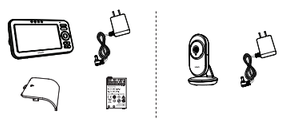
RU

VM5252
Видеоняня

vtech®

Краткое практическое руководство

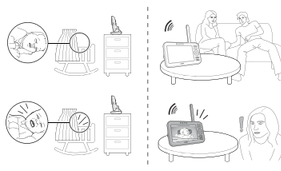
Содержимое коробки



Загорается светодиодная лампочка **POWER** детского блока.

Включение звука

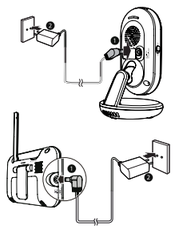
Если детский блок не обнаруживает звук, экран родительского блока остается в выключенном состоянии с целью экономии электроэнергии. После обнаружения звука экран родительского блока включается автоматически. По истечении 50 секунд после обнаружения звука экран отключится.



1 Подсоединение видеоняни

Примечание

- В вашем родительском блоке предварительно установлена перезаряжаемая батарея.
- Используй только адаптеры питания, поставляемые с данным прибором.
- Убедитесь, что видеоняня не подключена к электрической розетке, управляемой переключателем.
- Подключайте адаптеры питания только в вертикальном положении или на полу. Штыри адаптеров не предназначены для удержания веса видеоняни, поэтому не подключайте их на потолке, под столом или на шкафах. В противном случае подключение адаптеров к розеткам может быть неправильным.
- Убедитесь, что родительский блок, детский блок и шнуры адаптера питания недоступны для детей.



Ночное видение

Детский блок оснащен инфракрасными светодиодами, которые позволяют вам отчетливо видеть вашего ребенка ночью или в темной комнате. Когда активный детский блок обнаруживает низкий уровень освещения, инфракрасные светодиоды включатся автоматически. Изображения с детского блока черно-белого цвета, и отображается на экране.

Примечания

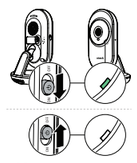
- Это нормально, если на экране вашего родительского блока появится короткий белый блеск — это детский блок адаптируется к темной среде.
- Когда инфракрасные светодиоды включены, изображения отображаются в черно-белом режиме. Это нормальное явление.

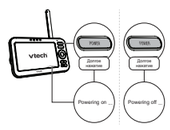
Совет

- В зависимости от условий окружающей среды и других факторов помех, таких как освещение, объекты, цвета и фон, разрешение прибора может отличаться. Отрегулируйте угол наклона детского блока или поместите детский блок на более высокий уровень, чтобы предотвратить блики и размыть на дисплее.

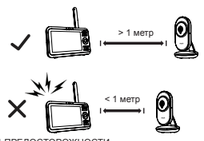
2 Включение видеоняни

1. Сдвиньте переключатель **ON/OFF**, чтобы включить питание вашего детского блока.
2. Сдвиньте переключатель **ON/OFF**, чтобы включить питание вашего родительского блока.





3 Позиционирование видеоняни



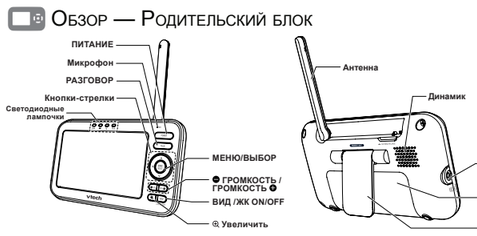
Меры предосторожности

- Громкость по умолчанию вашего родительского блока это уровень 4, а максимальная громкость — уровень 7. Если из видеоняни происходит визжащий звук высокого тона, то при позиционировании следует:
  - Убедиться, что ваши блоки (детский и родительский) находятся на расстоянии более чем 1 метр, или
  - Уменьшить громкость вашего родительского блока.

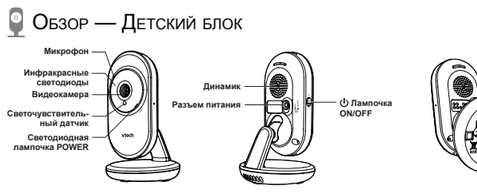
4 Проверка состояния

Как только вы включите оба блока, на вашем родительском блоке отобразится изображение с детского блока, а состояние соединения появится на ЖК-экране.

Обзор — Родительский блок

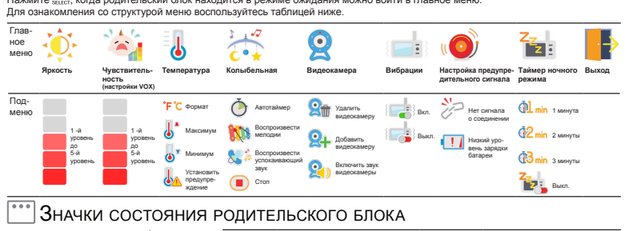


Обзор — Детский блок



Древо-меню

Нажмите MENU/SELECT, когда родительский блок находится в режиме ожидания можно войти в главное меню.
Для ознакомления со структурой меню воспользуйтесь таблицей ниже.



Значки состояния родительского блока

Состояние соединения	Звук выключен
Воспроизведение колыбельной	Вибрации
Номер видеокамеры	Световой индикатор звука
Ночное видение	Увеличить
Двухсторонняя связь	Состояние батареи
Температура в режиме реального времени	Подключение только к сети переменного тока
Предупреждение о температуре	

Важные инструкции по безопасности

При использовании вашего прибора необходимо всегда соблюдать основные меры предосторожности с целью снижения риска пожара, поражения электрическим током и травм, в частности:

1. Соблюдать все предупреждения и инструкции, указанные на приборе.
2. Настройку должны выполнять взрослые лица.
3. Данный прибор запрокатирован как вспомогательное средство. Он не заменяет ответственного и надлежащего надзора со стороны взрослых, и не должен использоваться в качестве такой замены.
4. Данный прибор не предназначен для использования в качестве медицинского регистратора.
5. Запрещается использовать данный прибор рядом с водой. Например, нельзя использовать его рядом с ванной, умывальником, кухонной раковиной, раковиной для стирки, плавательным бассейном, во влажном подвале или душевой.
6. **ВНИМАНИЕ:** Используйте только прилагаемые аккумуляторные батареи. Если для родительского блока используется неправильный тип батареи, возможен риск взрыва. Не бросайте батареи в огонь. Они могут взорваться.
7. Используйте только адаптеры, входящие в комплект поставки данного прибора. Неправильная полярность или напряжение адаптера могут стать причиной серьезного повреждения прибора.
   Адаптер питания детского блока: Мощность: 5 V DC 600 mA;
   Адаптер питания родительского блока: Мощность: 5 V DC 1 A.
8. Адаптеры питания предназначены для правильной установки в вертикальном положении или на полу. Штыри не предназначены для штепселя, который крепится к потолку, под столом или к шкафу.
9. Для подключаемого прибора сетевая розетка должна находиться рядом с прибором, и должна быть легкодоступной.
10. Перед чисткой данный прибор следует отсоединить от настенной розетки. Запрещается использовать жидкие или аэрозольные очистители. Для очистки используйте влажную ткань.
11. Перед заменой батарей следует отсоединить шнуры питания.
12. Не отключать адаптеры питания с целью замены их другими разъемами, так как это создает опасность.
13. Не допускать, чтобы какие-либо предметы находились на шнурах питания. Не устанавливать данный прибор в местах, где шнуры могут топтаться или переживаться.
14. Данный прибор должен использоваться только с источником питания, указанным на маркировочной этикетке. Если вы не уверены в типе источника питания в своем доме, проконсультируйтесь с вашим дилером или местной энергетической компанией.
15. Не перегружайте сетевую розетку, и не используйте удлинительный шнур.
16. Не размещайте данный прибор на неустойчивой столешнице, полке, подставке или других нестабильных поверхностях.
17. Данный прибор нельзя размещать в каком-либо месте, где не обеспечена соответствующая вентиляция. Гнезда и отверстия в задней или нижней части этого прибора предусмотрены для вентиляции. Во избежание перегрева эти отверстия не должны быть заблокированы в результате размещения прибора на мягкой поверхности, такой как кровать, диван или ковер. Этот продукт никогда не должен устанавливаться вблизи или над радиатором или обогревателем.
18. Никогда не вставляйте какие-либо предметы в этот прибор через гнезда, т.к. результате вы можете прикоснуться к точкам опасного напряжения или создать короткое замыкание. Никогда не допускайте попадание какой-либо жидкости на изделие.
19. Чтобы снизить риск поражения электрическим током, не разбирайте данное изделие. С этой целью отправляйте его в авторизованный сервисный центр. Открытие или перемещение частей прибора, кроме указанных крышек доступа, может привести к опасным напряжениям или другим рискам. Неправильная сборка может привести к поражению электрическим током при последующем использовании прибора.
20. Вы должны проверять прием звука каждый раз, когда включаете блоки или перемещаете один из элементов.
21. Периодически проверяйте все составные части на предмет повреждений.
22. Помните о возможном отсутствии конфиденциальности при использовании общественных эфиров. Разговоры могут быть перехвачены другими регистраторами, беспроводными телефонами, сканерами и т. д.
23. Следует следить за тем, чтобы дети не играли с прибором.
24. Изделие не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или отсутствием опыта и знаний, кроме случаев, когда им был обеспечен надзор или инструкции на тему использования прибора лицом, ответственным за их безопасность.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ

Меры предосторожности

1. Прибор следует использовать и хранить при температуре от 0 °C до 40 °C.
2. Не подвергайте изделие воздействию предельно низких, высоких температур или прямых солнечных лучей. Не ставьте прибор рядом с источником нагрева.
3. Батареи не должны подвергаться воздействию чрезмерного тепла, например, яркого солнечного света или огня.
4. ⚠ **Предупреждение**—Опасность удушения — УДУШЕНИЕ детей шнурами. Храните этот шнур в недоступном для детей месте (на расстоянии более 3 футов (0,9 м)).
5. Никогда не помещайте детский блок (-и) внутри детской коляски. Никогда не накрывайте детский блок (и) или родительский блок какими-либо предметом, например полотенцем или одеялом.
6. Другие электронные приборы могут создавать помехи в работе вашего прибора. Старайтесь устанавливать видеоняню как можно дальше от таких электронных приборов, как: беспроводные маршрутизаторы, радиоприемники, сотовые телефоны, домофоны, мониторы помещений, телевизоры, персональные компьютеры, кухонные приборы и беспроводные телефоны.

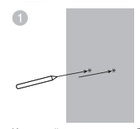
Крепление детского блока (дополнительно)

Элементы, которые следует купить отдельно

Вам необходимо дополнительно приобрести следующие элементы для установки вашего детского блока:

Примечание

- Типы винтов и анкеров, которые вам понадобятся, зависят от состава стены.



Используйте карандаш, чтобы параллельно отметить два отверстия. Убедитесь, что они находятся на том же расстоянии друг от друга, что отверстия для крепления на стене на детском блоке.

Примечание

- Проверьте уровень принимаемого сигнала и угол видеокамеры перед выполнением отверстий.

Просверлите два отверстия в стене.
Если вы выполняете отверстия с использованием дюбелей, перейдите к 3-му шагу.

или

Если вы не применяете дюбеля, вставьте стенные анкеры в отверстия. Аккуратно вбивайте концы молотком до тех пор, пока стеновые анкеры не будут на одном уровне со стеной.

Вставьте винты в отверстия и затяните винты до момента, когда на поверхности останется только 1/4 дюйма винтов.

Выровняйте отверстия для настенного монтажа на детском блоке с помощью винтов на стене. Сдвиньте детский блок вниз до момента когда он зафиксируется на месте.

Отрегулируйте угол обзора видеокамеры.

РЕГИСТРАЦИЯ ПРОДУКТА

Посетите euphones.vtech.com, чтобы зарегистрировать свой прибор VTech

ГАРАНТИЯ НА ПРОДУКТ

ТРИ ГОДА — ГАРАНТИЯ НА ПРОДУКТ

Благодарим вас за выбор этого качественного продукта фирмы VTech.
Мы надеемся, что данный прибор обеспечит много часов развлечения, творческих игр и обучения.

Пожалуйста, свяжитесь с пунктом покупки.

Технические характеристики

Настройка частоты	Синтезатор с фазовой синхронизацией с кварцевой стабилизацией частоты
Частота передачи	Детский блок: 2405 - 2475 MHz Родительский блок: 2405 - 2475 MHz
Каналы	32
ЖК	5" цветной ЖК (WQVGA 480x272 пикселов)
Номинальный эффективный диапазон	Фактическая дальность действия может меняться в зависимости от условий окружающей среды во время использования.
Потребляемая мощность	Родительский блок: 3,7 V Литий-полимерная батарея Адаптер питания детского блока: Мощность: 5 V DC @ 600 mA Адаптер питания родительского блока: Мощность: 5 V DC @ 1 A

Надзор взрослых

- Данную видеоняню следует использовать как вспомогательное средство и при надлежащем наблюдении со стороны взрослого.
- Не помещайте детский блок внутри кроватки или манежа.
- Для обеспечения безопасности детей, не допускайте, чтобы они играли с видеоняней или какими-либо аксессуарами. ЭТО НЕ ИГРУШКА.

Утилизация батарей и приборов

Перечеркнутые символы передвижного мусорного контейнера на приборах и батареях или на их соответствующей упаковке указывают, что они не должны выбрасываться вместе с бытовыми отходами, так как содержат вещества, которые могут нанести ущерб окружающей среде и здоровью человека.

Химические знаки Hg, Cd или Pb, если они отмечены, указывают на то, что батарея содержит больше, чем нормированное значение ртути (Hg), кадмия (Cd) или свинца (Pn), указанное в Директиве «о батарейках и аккумуляторах» (2006/66/ЕС).

Сплошной стержень показывает, что прибор был введен на рынок после 13 августа 2005 года.

Помогите защитить окружающую среду, проявляя ответственность во время выбрасывания вашего прибора или батарей.

Декларация соответствия

Данный прибор предназначен для использования в Европе.

Данное оборудование соответствует основным требованиям Директивы о радиооборудовании и телекоммуникационном терминальном оборудовании 2014/53/ЕС.

Компания VTech Telecommunications Ltd. настоящим заявляет, что данная Видеоняня VM5252 соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы 2014/53 / EC.

Декларация соответствия для VM5252 доступна на https://euphones.vtech.com/

Спецификации могут изменяться без уведомления.
© 2018 VTech Telecommunications Ltd.
Все права защищены. 08/18. VM5252-X_Veracomp_QSG_V1

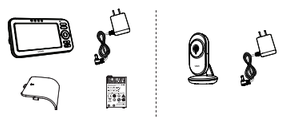
SK

VM5252
Detský video monitor

vtech®

Príručka pre rýchly začiatok

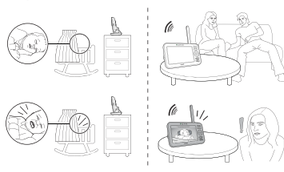
Čo je v krabici



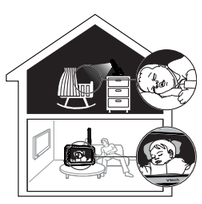
LED kontrolka **POWER (NAPÁJANIE)** na detskej jednotke sa zapne.

Zvuková aktivácia

Keď detská jednotka nezaznamená žiadny zvuk, obrazovka rodičovskej jednotky zostane vypnutá pre úsporu energie. Po zaznamenaní zvuku sa obrazovka na rodičovskej jednotke automaticky zapne.
Potom sa znova vypne po 50 sekundách ak nebol zaznamenaný žiadny zvuk.



Nočné videnie



Detská jednotka má infračervené LED ktoré Vám umožňujú vidieť Vaše dieťa jasne v noci alebo v tmavej miestnosti. Keď prehliadaná detská jednotka zistí nízku úroveň svetla, infračervené LED sa automaticky zapnú. Obraz z detskej jednotky je čierno biely, a sa zobrazí na obrazovke.

Poznámky

- Je normálne, ak vidíte na obrazovke rodičovskej jednotky krátke biele oslnenie, pretože detská jednotka sa prispôsobuje tmavému prostredia.
- Keď sú infračervené LED zapnuté, obraz je čierno biely. Toto je normálne.

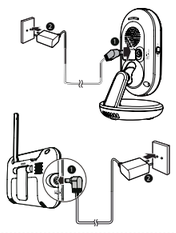
Tip

- V závislosti od okolia a iných rušivých faktorov, ako sú osvetlenie, objekty, farby a pozadia, sa rozlíšenie displeja môže líšiť. Nastavte uhol detskej jednotky alebo umiestnite detskú jednotku na vyššiu úroveň, aby sa zabránilo oslneniu a rozmazaniu displeja.

1 Pripojte detský monitor

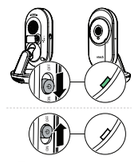
Poznámky

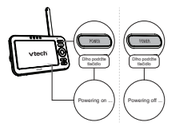
- Nabíjateľná batéria je v rodičovskej jednotke pred inštalovaná.
- Používajte len napájacie adaptéry dodávané s týmto výrobkom.
- Uistite sa že detský monitor nie je pripojený k elektrickej zásuvke s vypínačom.
- Napájacie adaptéry môžu byť pripojené len vo vertikálnej polohe alebo v podlažnej jednotke. Hroty nie sú určené na držanie váhy detského monitora, takže ich nepripájajte do stropu, pod stolom alebo do kabinetovej zásuvky. Inak sa adaptéry nemusia riadne pripojiť do zásuviek.
- Uistite sa že rodičovská jednotka, detská jednotka a káble napájacích adaptérov sú mimo dosahu detí.



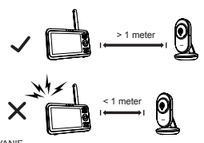
2 Zapnite detský monitor

1. Pre zapnutie Vašej detskej jednotky posuňte vypínač **ON / OFF (ZAPNÚŤ / VYPNÚŤ)**.
2. Pre zapnutie Vašej rodičovskej jednotky posuňte vypínač **ON / OFF (ZAPNÚŤ / VYPNÚŤ)**.





3 Umiestnenie detského monitora



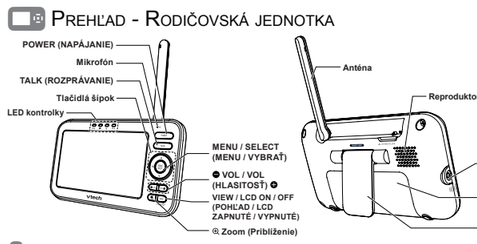
Varovanie

- Predvolená hlasitosť na Vašej rodičovskej jednotke je 4. stupeň, a maximálna hlasitosť je 7. stupeň. Ak pri umiestňovaní detského monitora z neho zaznie prenikavý zvuk:
  - Uistite sa že Vaša detská jednotka a rodičovská jednotka sú vzdialené minimálne 1 meter, ALEBO
  - znížte hlasitosť na rodičovskej jednotke.

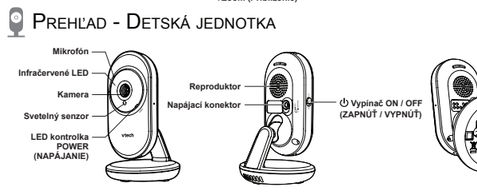
4 Kontrola stavu

Po tom čo zapnete obe, detskú jednotku a rodičovskú jednotku, rodičovská jednotka zobrazí obraz z detskej jednotky a na LCD obrazovke sa zobrazí stav pripojenia.

Prehľad - Rodičovská jednotka

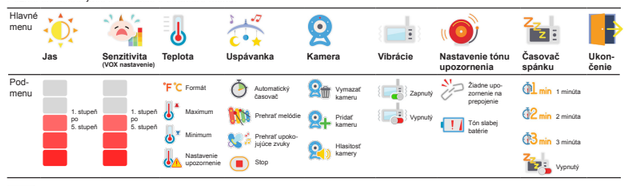


Prehľad - Detská jednotka



Strom menu

Stlačte MENU/SELECT keď je rodičovská jednotka nečinná aby ste sa mohli dostať do hlavného menu.
Pozrite si nasledujúce informácie o štruktúre menu.



Ikony stavu rodičovskej jednotky

Stav pripojenia	Upozornenie na stlmenia reproduktora
Prehrávanie uspávanky	Upozornenie na vibrácie
Číslo kamery	Svetelný indikátor zvuku
Nočné videnie	Zoom (Priblíženie)
Spätný hovor	Stav batérie
°F alebo °C Aktuálna teplota	Pripojený len k striedavému prúdu
Upozornenie na teplotu	

Dôležité bezpečnostné inštrukcie

Pri používaní Vášho zariadenia by mali byť dodržiavané základné bezpečnostné opatrenia pre zníženie rizika požiaru, elektrického šoku a poranenia, vrátane nasledovného:

1. Dodržiavajte všetky varovania a inštrukcie uvedené na výrobku.
2. Vyžaduje sa zostavenie dospelou osobou.
3. Tento výrobok je určený ako pomôcka. Nie je náhradou za zodpovednú a riadnu dohľad dospelou osobou, a nemal by byť používaný takým spôsobom.
4. Tento výrobok nie je určený na používanie ako zdravotný monitor.
5. Tento výrobok nepoužívajte v blízkosti vody. Napríklad, ho nepoužívajte v blízkosti vane, vaničky, kuchynského dresu, práčovne alebo bazénu, alebo vo vlhkom suterénе alebo sprche
6. **VAROVANIE:** Používajte iba priložené batérie. Existuje riziko výbuchu ak je použitý nesprávny typ batérie v rodičovskej jednotke. Neodhadzujte batérie do ohňa. Môžu vybuchnúť.
7. Používajte iba adaptéry dodávané s týmto výrobkom. Nesprávna polarita alebo voltáž adaptéra môže vážne poškodiť výrobok.
   Napájací adaptér detskej jednotky. Výstup: 5 V DC 600 mA;
   Napájací adaptér rodičovskej jednotky. Výstup: 5 V DC 1 A.
8. Napájacie adaptéry sú určené na správne používanie vo vertikálnej polohe alebo v podlažnej jednotke. Hroty nie sú určené na držanie zástrčky na mieste ak je zastrčená do stropu, pod stolom alebo do kabinetovej zásuvky.
9. Pri pripojiteľných zariadeniach musí byť zásuvka umiestnená v blízkosti zariadenia a musí byť ľahko prístupná.
10. Pred čistením tento výrobok odpojte z napájania. Nepoužívajte tekuté alebo sprejové čističe. Na čistenie používajte vlhkú handričku.
11. Pred výmenou batérie odpojte napájacie káble.
12. Nerežte napájacie adaptéry, aby ste ich vymenili za iné zástrčky, pretože to môže viesť k nebezpečnej situácii.
13. Nedovoľte aby bolo niečo položené na napájacích kábloch. Tento výrobok neumiestňujte niekde, kde je možné že na káble bude stúpané alebo budú pokrčené.
14. Tento výrobok by mal byť používaný iba z typu zdroja napájania uvedeného na štítku. Ak si nie ste istý typom napájania vo vašom domove, poraďte sa s vaším predajcom alebo miestnym dodávateľom elektrickej energie.
15. Nepreťažujte zásuvky ani nepoužívajte predĺžovací kábel.
16. Tento výrobok nepokladajte na nestabilný stôl, políčku, stojan alebo iné nestabilné povrchy.
17. Tento výrobok by nemal byť umiestnený v oblasti kde nie je zabezpečené riadne vetranie. Drážky a otvory na zadnej alebo spodnej časti tohto výrobku slúžia na ventiláciu. Aby sa zabránilo ich prehriatiu, tieto otvory nesmú byť zablokované tým, že bude výrobok položený na mäkký povrch ako je posteľ, pohovka alebo koberec. Tento výrobok by nikdy nemal byť položený v blízkosti alebo na radiátor alebo tepelný zdroj.
18. Nikdy do drážok tohto výrobku nevkladajte predmety, pretože by sa mohli dotknúť nebezpečných bodov napätia alebo by mohli vytvoriť skrat. Na výrobok nikdy nerozlievajte akúkoľvek tekutinu.
19. Pre zníženie rizika elektrického šoku, tento výrobok nerozmontovávajte tento výrobok, ale ho zaneste do autorizovaného servisu. Otvorenie alebo odstránenie častí výrobku, ktoré nie sú špecifikovaným prístupovými dvierkami, môže spôsobiť nebezpečné napätie alebo iné riziká. Nesprávne opätovné zmontovanie môže spôsobiť elektrický šok keď je výrobok následne použitý.
20. Mali by ste testovať príjem zvuku pri každom zapnutí jednotiek alebo pri premiestnení niektorých komponentov.
21. Pravidelne kontrolujte všetky komponenty pre poškodenie.
22. Buďte si vedomí možnej straty súkromia pri používaní verejných rádiových vĺn. Rozhovory môžu byť zachytávané inými detskými monitormi, bezdrôtovými telefónmi, skenermi atď.
23. Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa s týmto výrobkom nebudú hrať.
24. Výrobok nie je určený na použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom skúsenosti a vedomostí, pokiaľ neboli pod dohľadom alebo inštruktážou o používaní spotrebiča osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.

TIETO POKYNY SI USCHOVAJTE

Varovania

1. Výrobok používajte a skladujte pri teplotách medzi 0 °C a 40 °C.
2. Výrobok nevystavujte extrémnemu chladu, teplu alebo priamemu slnečnému žiareniu. Výrobok nepokladajte do blízkosti zdrojov tepla.
3. Batérie by nemali byť vystavené nadmernému teplu, ako je jasné slnečné žiarenie alebo oheň.
4. ⚠ **Varovanie**—Nebezpečenstvo uškrtenia—Deti sa UŠKRTILI na kábloch. Tento kábel uchovávajte mimo dosahu detí (vzdialenosti viac ako 3 stopy (0,9 m)).
5. Nikdy neumiestňujte detskú jednotku do detskej ohrádky. Nikdy nezakrývajte detskú jednotku(ty) alebo rodičovskú jednotku ničím, ako je uterák alebo deka.
6. Iné elektronické výrobky môžu spôsobiť rušenie vášho detského monitora. Skúste umiestniť váš detský monitor čo najďalej od týchto elektronických zariadení: bezdrôtové routery, rádiá, mobilné telefóny, interkom, monitory miestností, televízory, osobné počítače, kuchynské spotrebiče a bezdrôtové telefóny.

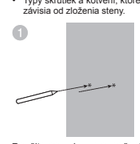
Namontujte detskú jednotku (voliteľné)

Položky na nákup

Na namontovanie vašej detskej jednotky si budete musieť zakúpiť tieto položky samostatne:

Poznámka

- Typy skrutiek a kotvení, ktoré budete potrebovať, závisia od zloženia steny.



Použite ceruzku na označenie dvoch otvorov súčasne. Uistite sa, že sú rovnako vzdialené ako otvory pre upevnenie na stenu na detskej jednotke.

Poznámka

- Pred vŕtaním otvorov skontrolujte silu prijímania a uhol kamery.

Do steny vyvŕtajte dva otvory. Ak vŕtate otvory do čapu, prejdite na krok 3.

-ALEBO-

Ak vŕtate otvory do iného predmetu ako čapu, vložte do otvorov hmoždinky. Klepnite mierne na konce kladivom, až kým hmoždinky nie sú zarovnané so stenou.

Vložte skrutky do otvorov a utiahnite skrutky, až kým nie sú nezatiahnuté na iba 1/4 palca (6 mm) skrutiek.

Zarovnajte otvory na stenu na detskej jednotke so skrutkami na stene. Posuňte detskú jednotku nadol, až kým nezapadne na svoje miesto.

Nastavte uhol kamery.

REGISTRÁCIA VÝROBKU

Pre registráciu Vášho VTech výrobku navštívte euphones.vtech.com

ZÁRUKA VÝROBKU

TRI ROKY — ZÁRUKA VÝROBKU

Ďakujeme, že ste si vybrali tento kvalitný výrobok od spoločnosti VTech.
Dúfame, že Vám prinesie veľa hodín zábavy, predstavivosti a učenia.

Kontaktujte prosím miesto nákupu.

Technické špecifikácie

Riadenie frekvencie	Kríštáľom riadený PLL syntetizátor
Frekvencia vysielania	Detská jednotka: 2405 - 2475 MHz Rodičovská jednotka: 2405 - 2475 MHz
Kanály	32
LCD	5" Farebný LCD (WQVGA 480x272 pixlov)
Menovitý efektívny rozsah	Skutočný rozsah prevádzky sa môže líšiť v závislosti od podmienok prostredia v čase používania.
Požiadavky na napájanie	Rodičovská jednotka: 3,7 V Li-polymérová batéria Napájací adaptér detskej jednotky. Výstup: 5 V DC @ 600 mA Napájací adaptér rodičovskej jednotky: Výstup: 5 V DC @ 1 A

Dohľad dospelou osobou

- Tento detský monitor by sa mal používať ako pomôcka a vyžaduje sa riadny dohľad dospelých.
- Nikdy neumiestňujte detskú jednotku do postieľky alebo detskej ohrádky.
- Čo sa týka bezpečnosti detí, dotýkanie sa alebo hranie sa s detským monitorom a všetkým príslušenstvom nie je povolenie. TOTO NIE JE HRAČKA.

Likvidácia batérií a výrobkov

Symboly prečiarknutého koša na výrobkoch a batériách alebo na ich príslušnom balení naznačujú, že sa nesmú likvidovať s domácim odpadom, pretože obsahujú látky, ktoré môžu poškodzovať životné prostredie a ľudské zdravie.

Chemické symboly Hg, Cd alebo Pb označujú, že batéria obsahuje viac ako stanovenú hodnotu ortuti (Hg), kadmia (Cd) alebo olova (Pn) uvedených v smernici o batériách (2006/66 / EC).

Pevná čiara naznačuje, že výrobok bol uvedený na trh po 13. Auguste 2005.

Zabezpečte ochranu životného prostredia tým, že výrobok alebo batérie budete zodpovedne zlikvidujete.

Vyhlásenie o zhode

Tento výrobok je určený na používanie v Európe.
Toto zariadenie vyhovuje základným požiadavkám pre Smernicu 2014/53 / EU o rádiovom zariadení a telekomunikačných koncových zariadeniach.
VTech Telecommunications Ltd. týmto vyhlasuje, že tento video detský monitor VM5252 je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 2014/53/EU.
Vyhlásenie o zhode pre VM5252 je k dispozícii na stránke https://euphones.vtech.com/.

Špecifikácie sa môžu zmeniť bez upozornenia.
© 2018 VTech Telecommunications Ltd.
Všetky práva vyhradené. 08/18. VM5252-X_Veracomp_QSG_V1

TR

VM5252
Video Bebek Monitörü

vtech®

Hızlı başlangıç kılavuzu

Kutunun içindekiler

Bebek ünitesinin **GÜÇ** LED ışığı yanar.

Ses aktivasyonu

Bebek ünitesi ses algılamadığında, ana ünite ekranı güç tasarrufu yapmak için kapalı kalır. Bir ses algılandığında, ana ünite ekranı otomatik olarak açılır.
Ses algılanmadıktan 50 saniye sonra tekrar kapanır.

Gece görüşü

Bebek ünitesinde bebeğinizi gece veya karanlık bir odada net bir şekilde görmenizi sağlayan kızılötesi LED'ler bulunmaktadır. Görüntülenen bebek ünitesi düşük ışık seviyeleri algıladığında, kızılötesi LED'ler otomatik olarak açılır. Bebek ünitesindeki görüntüler siyah beyaz renktedir ve ekranda görüntülenir.

Notlar

- Bebek ünitesi karanlık ortama uyum sağladığından ana ünite ekranı-nızda kısa beyaz bir parlaklık görmeniz normaldir.
- Kızılötesi LED'ler açık olduğunda, görüntüler siyah beyazdır. Bu normaldir.

İpucu

- Ekran çözünürlüğü, çevreye ve aydınlatmalar, nesneler, renkler ve arka planlar gibi diğer engelleyici faktörlere bağlı olarak değişebilir. Parlamayı ve bulanık görüntüyü önlemek için bebek ünitesinin açısını ayarlayın veya bebek ünitesini daha yüksek bir yere yerleştirin.

1 Bebek monitörünü bağlama

Notlar

- Şarj edilebilir pil ana üniteye önceden takılmıştır.
- Sadece bu ürünle birlikte verilen güç adaptörlerini kullanın.
- Bebek monitöründün anahtarla kontrol edilen elektrik prizine bağlı olmadığından emin olun.
- Güç adaptörlerini sadece dikey veya zemine montaj konumunda bağlayın. Adaptörlerin sivri uçları bebek monitörünün ağırlığını taşıyacak şekilde tasarlanmamıştır, bu nedenle bunları tavana, masanın altına veya dolap çıkışlarına bağlamayın. Aksi takdirde, adaptörler prizlere doğru şekilde bağlanmayabilir.
- Ana üniteyi, bebek ünitesini ve güç adaptörü kablolarını çocukların erişemeyeceği bir yerde tutun.

2 Bebek monitörünü açma

1. Bebek ünitenizi açmak için **AÇMA/KAPATMA** anahtarını kaydırın.
2. Ana ünitenizi açmak için **AÇMA/KAPATMA** anahtarını kaydırın.